明州國語基督教會
MINNESOTA MANDARIN CHRISTIAN CHURCH

主日崇拜
SUNDAY WORSHIP

二零二六年十一月十五日

Nov 15, 2026, 1:00 PM

Sunday Services at:
Christ Presbyterian Church
6901 Normandale Road,
Edina, MN 55435

Zoom Meeting ID: 954 664 3393
Passcode: 20200906

二维碼:

MMCC 网上会议

教会信箱 Mailing address:
P.O. Box 390514, Minneapolis, MN 55439
Web Site: http://www.mmcc.info
Email: mmccmnusa@gmail.com

講 員: 欒红梅传道
Preacher: Minister Mary Luan
司 會：王文傑 弟兄
Presider: Bro. Wenjie Wang
司琴：高 健 姐妹
Pianist: Sis. Jian Gao
領 詩: 王 梅 姐妹
Song Leader: Sis. Mei Wang

招待: 彭天堂 弟兄
劉連芳 姐妹
Ushers: Bro. Tiantang Peng
Sis. Lianfang Liu
音像: Ivan 弟兄
A/V: Bro. Ivan Chen

宣 召 CALL TO WORSHIP	詩篇 Psalm 103	司 會 Presider
颂 讚（衆立） HYMN	聖哉三一 Holy Holy Holy	會 眾 Congregation
獻 禱（衆立） INVOCATION		司 會 Presider
使徒信經（衆立） The Apostles' Creed		會 眾 Congregation
颂 讚 HYMN	萬福源頭 Come thou Fount	會 眾 Congregation
奉獻禱告 OFFERTORY PRAYER		招 待 Usher
奉獻颂讚 OFFERTORY HYMN	奉献上好 Our Best	會 眾 Congregation
金句背誦 MEMORY VERSE	以弗所書 Ephesians 4:2-3	會 眾 Congregation
讀 經 SCRIPTURE READING	使徒行傳 Acts 15:22-41	會 眾 Congregation
證 道 SERMON	在恩典中合一，在使命中前行 United in Grace, Advancing in Mission	講 員 Preacher
詩 歌（衆立） HYMN	以愛相連 Blest Be the Tie That Binds	會 眾 Congregation
祝 福（衆立） BENEDICTION		Lee 長老 Elder Lee
三一頌（衆立） DOXOLOGY		會 眾 Congregation
主祷文（衆立） THE LORDS' PRAYER		會 眾 Congregation
歡迎和報告 WELCOME &ANNOUCEMENTS		司 會 Presider
殿樂 POSTLUDE	(默禱) (Silent Prayer)	會 眾 Congregation

金句背诵– Memory Verse

以弗所書 4:2-3
凡事謙虛、溫柔、忍耐，用愛心互相寬容，用和平彼此聯絡，竭力保守聖靈所賜合而為一的心。(和合本)

Ephesians 4:2-3
with all humility and gentleness, with patience, bearing with one another in love, eager to maintain the unity of the Spirit in the bond of peace. (ESV)

歡迎與報告
Welcome & Announcement

1. 今天無主日學,鼓勵弟兄姐妹每周五參加 Zoom 主日學。
2. 詩班崇拜后在小教堂練習。

本周代禱

- 教會的聘牧事工，求神看顧。
- 肢體（詳情與關懷小組聯係）
  - 朱景良牧師、朱師母的身體康復。
  - 玉慶、王梅、Helen 的跟進治療。

经常聚会
Scheduled Programs

星期日 Sunday

- 1:00-2:30 PM 主日敬拜 Sunday Worship
- 2:45-3:45 PM (第一周除外): 主日學 Sunday School

星期五 Friday (Zoom) 7:30 -8:45 PM (第一周除外)

- 禱告會 Prayer Meeting
- 家人生活分享 Family & Life Sharing

上周主日(11/8/26)聚會人數記錄： 40
Sunday Attendance Record

上週奉献紀錄 Offering Record from the Previous Week

上周奉獻 Last Week's Offering	**$3,102.00**
年度累計預算 Year To Date Budget	**$61,551.54**
年度累計實際 Year To Date Actual	**$91,301.00**

日期 Date	11/1	11/8	11/15	11/22	11/29
預算 Budget	2676.15	2676.15	2676.15	2676.15	2676.15
實際 Actual	3450.00	3102.00	--	--	--

*以上預算不包括特別教會成長基金。
The above budget does not include the Special Church Growth Fund.
**请在线上参加敬拜的弟兄姐妹将奉献寄到教会信箱。
Please send the offer checks to the church's mailing address.

在恩典中合一，在使命中前行
United in Grace, Advancing in Mission
使徒行傳 Acts 15:22-41

引言： Introduction

一.在真理上合一

二.在爱中彼此建造

三.在使命中继续前行

总结： Conclusion